



REPUBLIKA SLOVENIJA

KABINET PREDSEDNIKA VLADE

**OTVORITVENI GOVOR
PREDSEDNIKA VLADE REPUBLIKE SLOVENIJE JANEZA JANŠE
NA TURŠKO-SLOVENSKE POSLOVNI KONFERENCI
(Ankara, 21. november 2007)**

Spoštovani predsednik Vlade Republike Turčije gospod Erdoğan,
spoštovani predsednik Zveze zbornic in blagovnih borz Turčije,
ministri,
gospodarstveniki,
gospe in gospodje.

V veliko čast mi je, da lahko danes spregovorim pred to ugledno in številčno publiko slovenskih in turških gospodarstvenikov.

Republika Slovenija in Republika Turčija sta prijateljski državi. Vse od vzpostavitve diplomatskih odnosov pred petnajstimi leti beležimo pozitiven razvoj medsebojnega sodelovanja. Oblikovali smo odlične gospodarske in politične vezi. Ohranjamo stalen dialog in raven medsebojnega zaupanja je visoka.

V Sloveniji izjemno cenimo podporo, ki nam jo je Turčija zagotavljala pri hitrem vključevanju v vrsto mednarodnih organizacij. Leta 2004 smo postali zavezniki v NATO. Skupen sistem kolektivne varnosti pomembno prispeva tudi k stabilnemu gospodarskemu okolju obeh držav.

Turčija se nahaja na stičišču Evrope in Azije in je pomemben dejavnik stabilnosti v širši regiji. Je nepogrešljiv partner mednarodne skupnosti pri soočanju z razmerami na občutljivih območjih Bližnjega vzhoda in Zahodnega Balkana. Tamkajšnji dogodki ne vplivajo le na razvoj gospodarstva naših držav, ampak tudi na globalne politične in poslovne razmere in te vplivajo nazaj na vse.

Slovenija bo v prvi polovici prihodnjega leta predsedovala Evropski uniji. Kot predsedujoča ne bo usklajevala le notranjih politik EU. Pripravljena je tudi na prevzem večje odgovornosti za razmere v širšem mednarodnem okolju. Zato me zelo veseli, da sem na tem obisku dobil zagotovila, da Slovenija in celotna EU pri tem lahko računa tudi na podporo Turčije.

Gospe in gospodje,

Turčija je del integracijskega načrta EU. Slovenija napredek tega procesa podpira. Kot predsedujoča si bo Slovenija prizadevala, da se dialog med EU in Turčijo poglobi in pospeši. Pogajalski proces sicer za nobeno stran ni enostaven, a je za obe koristen; Turčijo spodbuja k zahtevnim demokratičnim in gospodarskim reformam, EU pa pomaga pri izgrajevanju vrednostno opredeljene identitete. Znani slovenski alpinist Nejc Zaplotnik je zapisal, da je pot pomembnejša od cilja. Tudi sam sem prepričan, da ob vztrajnem premagovanju ovir na skupni poti, na cilju ne bo nihče razočaran.

Na področju gospodarskega sodelovanja sta EU in Turčija dosegli zavidljive rezultate. EU je glavni izvozni in uvozni partner Turčije. Hkrati je Turčija na visokem petem mestu med izvoznimi in na sedmem mestu med uvoznimi trgi EU. Nadaljnja harmonizacija na področju zakonodaje in standardov te pozitivne procese lahko v prihodnje le še okrepi.

Zaradi geografske bližine državam energetske bogatega Kaspijskega bazena je Turčija za EU pomemben partner tudi v energetiki. Nadaljevanje medsebojnega dialoga v povezavi z uresničevanjem Pogodbe o energetski skupnosti v Jugovzhodni Evropi je koristno tako za Bruselj oziroma EU kot za Ankaru.

Seveda pa nam vprašanja oskrbe z energetskimi viri obenem nalagajo skupno odgovornost pri soočanju s klimatskimi spremembami. EU si je cilje že zastavila, čaka jo še dogovor o ustrezni razdelitvi bremen. Smo v odločilnem trenutku, ko moramo trajnostne rešitve poiskati tudi na globalni ravni. Na potezi smo vsi: politika in gospodarstvo, razvite države in države v razvoju – tako velike kot majhne.

Spoštovani,

Slovenija je v času od osamosvojitve prehodila relativno uspešno pot ekonomske tranzicije. Vstop v Evropsko unijo leta 2004 in prevzem evra januarja letos sta okrepila slovensko gospodarstvo im mu dala nov zagon. Sedanja vlada je znižala davčna bremena ter izboljšala poslovno in administrativno okolje. Prejeli smo pozitivne ocene s strani referenčnih mednarodnih institucij. Letošnje povabilo k članstvu v OECD je dokončno potrdilo, da ima Slovenija odprto in razvojni naravnano gospodarstvo.

Uvrščeni smo med države z najnižjo stopnjo tveganja. Slovenski izvoz in uvoz raste z več kot 12 odstotki na leto. Vrednost izvoza znaša skoraj 70 odstotkov BDP. Lani je slovenski BDP na prebivalca po kupni moči presegel 20.000 evrov, gospodarska rast pa je dosegla 5,7 odstotkov. Ob tem smo brezposelnost znižali na 6 odstotkov, kar je ena najnižjih stopenj v EU. V letošnjem letu se pozitivni trendi nadaljujejo. Beležimo nizek proračunski primanjkljaj, zmeren javni dolg in relativno stabilno javno plačilno bilanco.

Ugodno makroekonomsko okolje v Sloveniji pozitivno vpliva tudi na razvoj gospodarskega sodelovanja med Slovenijo in Turčijo. Blagovna menjava se vsako leto povečuje, pri čemer je Slovenija lani zabeležila primanjkljaj. Letos pa smo pričali pospešeni 12 odstotni rasti slovenskega izvoza, ki v medsebojne trgovinske odnose vnaša večje ravnovesje.

Interes slovenskih gospodarstvenikov za nadaljnjo krepitev gospodarskega sodelovanja s Turčijo je velik. O tem pričate tudi tisti, ki ste danes tukaj. V slovenski delegaciji ste predstavniki najuspešnejših slovenskih podjetij. V njej zastopane panoge obsegajo širok spekter slovenskega gospodarstva.

V prihodnje vidimo velike priložnosti v naložbenem sodelovanju. Turčija je zaradi pozitivnih gospodarskih trendov zanimiva za vrsto slovenskih neposrednih vlagateljev. Prav tako so turški naložbeniki dobrodošli v Sloveniji. Računajo lahko na usposobljeno in marljivo delovno silo. Priložnosti se odpirajo na področjih finančnih in bančnih storitev, trgovine, telekomunikacij, informacijske tehnologije, turizma in logistike.

Zaradi dobrih poslovnih povezav ima Slovenija velik potencial tudi kot izhodiščna točka za osvajanje širših trgov Srednje in Vzhodne Evrope. Prav tako je močno prisotna na trgih Zahodnega Balkana, ki so blizu tudi Turčiji. Z združevanjem znanja, izkušenj in kapitala lahko slovenska in turška podjetja v prihodnje v večji meri sodelujejo pri krepitvi svojega položaja v širši regiji.

Slovenija leži na stičišču petega in desetega panevropskega koridorja. Preko slovenskega ozemlja tečejo kopenske in pomorske povezave s tistimi članicami EU, s katerimi Turčija največ trguje. Prepričan sem, da bo danes podpisani sporazum med slovenskimi in turškimi železnicami prinesel pozitivne rezultate in prispeval k razbremenitvi cestnih poti. Izjemno in še ne povsem izkoriščeno priložnost predstavlja naše

severno jadransko pristanišče Luka Koper. Verjamem, da bodo njene prednosti v čedalje večji meri prepoznavala tudi turška pristanišča.

Gospo in gospodje,

današnja poslovna konferenca je odlična priložnost za navezavo novih poslovnih stikov. Nedvomno utira pot dogovorom o prihodnjem konkretnem sodelovanju.

Zvezi zbornic in blagovnih borz Turčije se v imenu celotne slovenske delegacije zahvaljujem za izkazano gostoljubje in za profesionalno pomoč pri organizaciji tega dogodka.

Hvala.